

JÓZSEF VÁROS



A VIII. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT INGYENES LAPJA

XXI. évfolyam 19. szám · 2013. október 15. · Megjelenik: hetente



**A szabadságharc ma is zajlik
Az aradi vértanúkra emlékeztünk**



Állami kezelésben az Orczy-park

Józsefváros polgárai előtt továbbra is nyitva áll

A megállapodás szerint a kert a Magyar Nemzeti Vagyongazdálkodási Központ, de későbbi fenntartója a Nemzeti Közszolgálati Egyetem lesz, tehát október 7-étől állami fenntartásba került az Orczy-park.

Állami fenntartású lett a kulturális örökség részét képező történelmi kert, melyet még a 18. században alapított az Orczy család. A zöldterület a későbbiekben a Ludovika campus részeként ki is bővül, 1000 négyzetméterrel növekszik a józsefvárosi zöldfelület száma. A megállapodás fontos része volt, hogy a kertet továbbra is hasz-



nálhatják a terület pihenésre, sportolásra vágyó polgárai. Sőt, növekszik a szabadidő kulturált eltöltésének területe, hatalmas szabadtéri közösségi kert és találkozási pont jön létre.

A sportolási lehetőségek is tovább bővülnek majd, hiszen a Közszolgálati Egyetem területének végső kialakításával a VIII. kerületben élők is használhatják a jövőben az új 1300 ember befogadására alkalmas sportszerveket, valamint óvodásaink és iskolásaink is élvezhetik a leendő tanuszoda nyújtotta előnyöket. A Ludovika campus kialakításával együtt fejlődik kertületünk legnagyobb zöldfelülete, mely elkészültekor tovább javítja a környéken élők életminőségét, és várhatóan a legszebb budapesti közteretek egyike lesz. **zébé**

Magdolna negyed: Lakossági fórumorozat kezdődött

Október 9-én a Kesztyűgyár Községi Házban elindult az a fél éven át tartó lakossági fórumorozat, melyen a környék lakói a Magdolna Negyed Program (MNP) harmadik szakasza kapcsán felmerülő kérdéseikre kaphatnak választ.

Az első alkalom az MNP második szakaszának értékeléséről, illetve a harmadik szakasz során hasznosítható tanulságok összegzéséről szólt. Egy Attila alpolgármester hangsúlyozta, számítanak a lakosság kérdéseire és visszajelzéseire akár a fórumokon, akár a fogadóórák keretében, akár e-mailben teszik azt. Az MNP kapcsán kiemelte, hogy már a 2.2 milliárd forintos összköltségű második szakaszban is szép eredményeket értek el, azonban a harmadik szakasz – amely a közel 4 milliárdos összköltségét tekintve is nagyobb jelentőségű a korábbiaknál – még nagyobb fejlesztésekre nyújt lehetőséget. Alföldi György, a program kivitelezésért felelős Rév8 Zrt. képviselőjében arról számolt be, hogy az MNP második szakaszában számos önkormányzati lakás, társas-

ház és közterület újult meg, s kezdetét vette több szociális és bűnmegelőzési program. Az MNP3 keretében még nagyobb hangsúlyt fektetnek majd az esélyegyenlőség megteremtésére, a képzésekre, illetve arra, hogy minél több itt élőknek segítsenek állást találni. De szélesebb teret kívánnak biztosítani a lakossággal való kommunikációnak is – ennek egyik eszköze ez a fórumorozat.

A negyedben élők előzetesen, hozzászólási jegyeken tehettek fel kérdéseket. Többek között felmerült, hogy mi lesz az MNP2 keretében létrehozott sportudvarokkal a Dankó utca 18-ban, illetve a Homok utca 7-ben. Egy Attila elmondta, hogy az önkormányzat vállalja a fejlesztésüket és fenntartásukat. Szakemberek véleményét kérték a sportudvarok minél jobb kihasználása érdekében. Több hozzászóló nehezményezte, hogy a megújult épületeket, köztereket sokan megrongálják, összekoszolják. Az alpolgármester arra hívta fel a figyelmet, hogy az önkor-



mányzat rengeteg pénzt fordít nemcsak a felújításokra, de a rongálások nyomainak eltüntetésére is. A járőrökkel, a polgárőrökkel és a közterület-felügyelőkkel közösen minden tőlük telhetőt megtesznek az épületek, közterek biztonságáért. A Teleki teret és a Kálvária teret is elkerítik, és egy rendfenntartó folyamatosan jelen lesz ezeken a közterületeken.

A következő lakossági fórumra – melynek témája a bérházak és társasházak felújítása – november 13-án, szerdán 18 órától kerül sor a Kesztyűgyárban.

Postai világnap

1874. október 9-én alapították a későbbi Egyetemes Postaegyesület elődjét. Erre emlékezünk a világnapon.

A középkor kezdetén a leveleket és híreket kizárólag futárok és hírvivők szállították, akik csak a nemesség köreiből kerülhettek ki, és sokszor maguk a királyok hozták-vitték a „postát”. A pórnép kény-

telen volt vándorokra, illetve kereskedőkre bízni leveleit. Mátyás király idején jelentek meg a hírvivő „szakmában” a Kocs közsgben gyártott első szekerek, ebből alakult ki a postakocsi szavunk (ezt még az angol nyelv is átvette, hiszen a mai napig coach-nak nevezik a távolsági buszt). Az első postajáratot Taxis Mátyás szervezte meg a mohácsi vész után Buda és Bécs között, 10 állomással. A 19. században a vasút kiépülésével felgyorsultak a

kézbesítések, és ez idő tájtól már házhoz is vitték a küldeményeket. Pár évtized elteltével pedig megjelentek a biciklis postások, akik mind a mai napig jelen vannak életünkben.



Kerületi megemlékezés a Nemzeti gyásznapon**Ma is küzdünk a szabadságunkért**

Az 1848-49-es forradalom és szabadságharc vérbe fojtása utáni megtorlások közben október 6-án Aradon kivégzett 13 tábornokra és az első felelős magyar kormány Pesten kivégzett miniszterelnökére, gróf Batthyány Lajosra emlékezett Józsefváros önkormányzata.

Gyönyörű őszi napsütésben fogadta a Kossuth Mauzóleum azokat a józsefvárosiakat, akik kerületünk október 6-i ünnepségére érkeztek a Nemzeti Sírkertbe, ahol az őrseget a Nemzeti Közszolgálati Egyetem Ludovika zászlóaljának honvédtiszt-jelöltjei biztosították díszegyenruhában. A megemlékezés a Himnusz elénekülésével kezdődött, melyet a Vajda Péter Ének-zenei Általános Iskola diákjai adtak elő az



emlékezőkkel kiegészülve. Ezt követte *Benkő Péter* Jászai Mari-díjas színművész és *Kurkó József* előadóművész emelkedett hangulatú, *Petőfi* és *Wass Albert*

gondolatai köré fűzött zenésverses műsora.

Ma multikkal és bankokkal harcolunk szabadságunkért

Olyan emberek voltak ők, akik a haza feltétlen szeretetét, a fegyelmet, a harctereken kiérdemelt dicsőséget tartották fontosnak. Katonai tudásuk legjavát adták azért, hogy Magyarország szabad és független legyen – kezdte beszédét az Aradon kivégzett honvédtábornokokra utalva *Kocsis Máté* polgármester. A függetlenség, az összefogás, a nemzeti együttműködés ma is ugyanolyan fontos, mint 164 évvel ezelőtt, hiszen ma is vannak olyanok, akik a nemzeti szuverenitásunkra törnek, csak más módon. Ma is folynak csaták, de szerencsére más a fegyvernem, és vér nem folyik. Ma bankárokkal, multikkal, gazdasági érdekcörökkel kell megküzdenünk. Ők veszélyeztetik hazánk függetlenségét, s akarnak igába kényszeríteni bennünket. Azt akarják, hogy erőnkön felül mi fizessük a profitjukat, hogy gazdaságilag visszafordíthatatlanul függővé váljunk. Itt az ideje, hogy véget vessünk annak, hogy nyereszkedjenek a magyar családokon – mondta a polgár-



mester. *Kocsis Máté* hangsúlyozta, hogy szabadságharc ma is folyik, de most a fegyver a kezünkben a törvény, a rendeletek, a diplomácia, a nemzeti önvédelem hite és az elszánt akarat a magyar emberek függetlensége, terheinek csökkentése mellett.

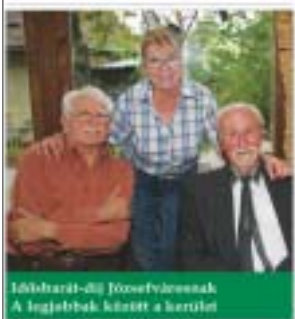
Kevés európai ország mondhatja el magáról, hogy erősödik, de Magyarország ilyen, mert összefogással sok mindent legyőztünk. Sőt, több újításunkat más országok is átvették. Ebben az országban mindenkinek van feladata, mindenkinek áldozatot kell vállalnia. Ha pedig abba a tévhitbe esnénk, hogy túl nagy árat fizethetünk, ezért inkább ne csináljuk, gondoljunk az aradi 13-ra és Batthyányra. Bátorságukra, hazaszeretetükre és arra, hogy ők miként cselekedtek volna, ha csak ennyi kockázatot kellett volna vállalniuk,

mint nekünk – zárta megemlékező beszédét a polgármester.

Hittel győzni

Zila Péter református lelkész beszédében a hazaszeretet mellett a tábornokok erős Isten-hitét utalt. Arra is felhívta az ünneplők figyelmét, hogy az aradi vértanúk nem voltak olyan elkényeztetettek, mint a mai ember. Nem megúszni akarták a próbát, nem elkerülni a kihívásokat, hanem hittel akartak győzni. Beszéde végeztével fohászra hívta az egybegyűlteket, akik végül közösen elénekelték a Szózatot.

Az ünnepség záróakkordjaként koszorúval tisztelgett a kivégzettek előtt Józsefváros önkormányzata nevében *Kocsis Máté* polgármester és *Sántha Péterné* alpolgármester, fejet hajtott *Dr. Vas Imre* országgyűlési képviselő. A kerületi pártok és civil szervezetek is lerótták kegyeletüket a Kossuth Mauzóleumnál, amely kivételesen nyitva tartott, így a megemlékezők belülről is megcsodálhatták a sírboltot. **Z.B.**

**JÓZSEF VÁROS**

Létfennmaradási Józsefvárosnak. A legjobbak között a kerület

Hetente jövünk!**Hetilap lett a Józsefváros újság**

Reméljük, eljutott Önökhöz is a jó hír, hogy kedvenc helyi újságjuk hetilap lett. Nem kell többé két hetet várni, minden kedden friss, aktuális hírekkel, beszámolókkal, ajánlással jelentkezünk. Kerületünk, Józsefváros egy pezsgő társadalmi és kulturális élettel rendelkező városrész, melynek polgárai megérdemlik, hogy mindig a leggyorsabban értesüljenek az őket érintő hírekről, eseményekről. Büszkeséggel tölt el bennünket, hogy Budapesten elsőként hetente megjelenő helyi lapot adunk a józsefvárosiak kezébe.

Tartsanak továbbra is velünk, olvassanak minket hetente!

JÓZSEF VÁROS

Létfennmaradási Józsefvárosnak. A legjobbak között a kerület

Novembertől további segítséget kapnak a nyugdíj előtt álló nők

Történelmi csúcson a foglalkoztatás

Huszonegy éves történelmi csúcson van a foglalkoztatás. 1992 óta nem dolgoztak annyian, mint most. A munkavállalók száma már megközelíti a 4 milliót, a nők foglalkoztatása pedig húszéves rekordot döntött. A kormány azonban nem dől hátra, további foglalkoztatást ösztönző programok kezdődnek a közeljövőben. Novembertől az 55 év feletti nők alkalmazását támogató program indul, idén először téli közfoglalkoztatás kezdődik, és a Munkahelyvédelmi Akció is folytatódik. Különösen jó hír, hogy januártól a kiskeresetű gyermekes munkavállalók fizetése tovább nő a családi adókedvezmény kiterjesztésének köszönhetően.



Novembertől teljesen új program indul, amely azoknak az 55 év feletti nőknek a foglalkoztatását segíti, akiknek a nyugdíjba vonuláshoz szükséges 40 év szolgálati idejéből kevesebb, mint egy év hiányzik. Ez a támogatás azért fontos, mert a nyugdíj előtt álló korosztály jobban ki van téve egy átszervezésnek, leépítésnek. Novembertől a kormány a nyugdíj előtt álló nőket foglalkoztató munkaadókat tíz hónapon át a bruttó bér és a járulékok 100 százalékaival támogatja. A munkaadóknak a támogatásért cserébe vállalniuk kell, hogy tovább – legalább 2 hónapig – foglalkoztatja a munkavállalót. Így az érintettek, biztos munkahellyel a hátuk mögött, nagyobb eséllyel jutnak el a nyugdíjkorhatárig.

A kormány az elmúlt három évben is sokat tett a nők foglalkoztatásának javításáért. 2011-től jelentős járulékedvezmény segíti a nők részmunkaidős foglalkoztatását, valamint a Munkahelyvédelmi Akcióban is kiemelt védelmet kaptak a kisgyermekes édesanyák. Ezeknek az intézkedéseknek is köszönhető, hogy húsz éve nem dolgozott annyi nő Magyarországon, mint most.

Idén először téli közfoglalkoztatást is biztosít a kormány az álláskeresőknél. Ebben az évben összesen 300 ezer embernek tudnak közfoglalkoztatás keretében munkát adni. Ebből 100 ezer ember a téli időszakban is munkát vállalhat, másik 100 ezer pedig szakmát adó képzéseken vehet részt. A közfoglalkoztatásért tisztességes fizetés jár, a garantált bér napi nyolc órás munka-

idő esetén 96.800 forint, a szakképzetlen munkavállalóknak 75.500 forint. Egyre többen élnek tehát segély helyett munkából.

Nemcsak többen dolgoznak, de a fizetések és azok vásárlóereje is nő. A rezsicsökkentésnek, a kiskeresetű családok adócsökkentésének és az alacsony inflációnak köszönhetően jövőre még többet fog érni a fizetés. Januártól a kiskeresetű szülők adója tovább csökken, 270 ezer gyermekes családnak fog nőni a jövedelme. A legalacsonyabb jövedelmű 110 ezer családnak gyakorlatilag a zsebében marad a bruttó jövedelme. Egy 100 ezer forintot kereső, két gyermeket nevelő családnak havonta 4 ezer forinttal, egy átlagbért kereső, három gyermeket nevelő családnak további 39 ezer forinttal több pénz jut megélhetésre.

Újabb rezsicsökkentés, újabb támadás Magyarország ellen

Lapunk megjelenésével egy időben a Parlament elfogadta az újabb, novemberi 11,1 százalékos rezsicsökkentést. Brüsszel azonban már üzent, hogy nincs ínyére a lépés. Lehetséges, hogy ismét támadás fenyegeti Magyarországot, és Brüsszel kötelezettségszegési eljárást indít hazánk ellen.

Az Európai Bizottság levelet küldött Magyarországnak, amelyben választ vár több kérdésre a rezsicsökkentéssel kapcsolatban. A kormány a jövő héten tárgyalja a levélre adandó szakmai válaszokat, de már előtte küld egy általános tájékoztatást az Európai Uniónak. Az EU szerint a rezsicsökkentés politikája sérti a versenypiacot és a diszkrimináció-mentesség elvét. A Fidesz ezzel szemben úgy gondolja, hogy egyedül

az extraprofitjukból alkudni nem akaró külföldi szolgáltatók érdekeit sérti. Brüsszel és a baloldal az energiacégek érdekeit képviseli, nem pedig a lakosságét. A Fidesz arra kéri a kormányt, hogy ne engedjen a brüsszeli bürokraták nyomásának.

Meg fogjuk védeni a rezsicsökkentést – mondta Kocsis Máté. Készek vagyunk megharcolni érte. Muszáj küzde-nünk, mert a magyar családok

nem lehetnek újra kiszolgáltatva „a pénzvilágnak, az uniós bürokratáknak és politikusoknak, a mohó multiknak, akik olyan magasra emelték az árakat, hogy végül a magyar családok fizették a legtöbbet a gázért és a villanyáramért egész Európában”. A rezsicsökkentések enyhítettek a családok terhein. Ezért meg fogjuk védeni az eddigi intézkedéseinket, sőt tovább folytatjuk a rezsicsökkentést. Kocsis Máté szerint erős a gyanú, hogy a brüsszeli nyomásgyakorláshoz ezúttal is

közük van a szocialistáknak. A Tavares-jelentésnél már lebuhtak, az MSZP bevallotta, hogy a magyar szocialisták írták, ők lobbizták ki Magyarországot lejárátását. „Nem csodálkoznánk, ha a mostani támadásban is benne lenne a kezük” – fogalmazott a polgármester.



A tűkorszak vége Józsefvárosban

Mi lesz velünk Kék Pont nélkül?

Elég nagy felzúdulást okozott, hogy Józsefváros december 31-i hatállyal felmondta az együttműködést a drogosoknak steril tűket osztó Kék Pont Alapítvánnyal. A sajtó egy része és négy civil szervezet országos ügyét igyekezett dagasztani a Magdolna utcai tűcsereprogram továbbélésének ügyét. Dávid Ferenc, a Kék Pont alapítvány projektvezetője egyenesen AIDS-robbanást jósolt egy-két éven belül. Valójában kit is fenyeget veszély, és milyen mértékben? Tisztázó kérdéseinkre dr. Ujhelyi Eszter, az Egyesített Szent István és Szent László Kórház-Rendelőintézet Molekuláris Biológiai Laboratóriumának vezetője válaszolt.

Lesz-e AIDS-robbanás?

– 1985 és 2013 között, tehát huszonnyolc év alatt összesen 2402 HIV-fertőzöttet diagnosztizáltak Magyarországon, közülük mindössze 23-an voltak intravénás drogfogyasztók, és ezek is lényegében „importált” esetek, tehát külföldiek. 20 esetben a diagnózis 2007 előtt történt. Ha ez a tűcsereprogram sikerének lenne köszönhető, akkor a C-típusú hepatitisz sem emelkedett volna. Csakhogy miközben ennek aránya a 90-es években még 30-40 százalékos volt az intravénás drogosok körében, addig mára 70 százalék fölél emelkedett.

Mitől terjed ennyire a hepatitisz-C?

– 2012-ben készült egy nagy tanulmány a börtönökben fogvatartottak saját bevallásai alapján. Az intravénás droghasználók közül minden negyedik volt C-típusú hepatitisz-fertőzött, míg minden hatodik vírusosító válaszadó azt jelezte, hogy sohasem használt még intravénás kábítószerrel. Jelentős kockázattal jár a tetoválás is, ami többnyire mások által is használt tűvel került az éltétek testére.

A „robbanás” összefügg a megváltozott szexuális szokásokkal is, amelyek kifejezetten kedveznek a fertőzés továbbadásának. Az új hepatitisz-C fertőzések jelentős része a homoszexuálisok köréből kerül ki. Az utóbbi időkben megjelent „meleg” bárókban vannak úgynevezett sötét szobák, ahol minden megtörténhet. Ehhez a felfokozott szexuális élethez stimulálószerrel, köztük kábítószerrel is használnak. Nem a klasszikus drogot, hanem például a poppers nevezetű partidrogot, ami egyébként



dr. Ujhelyi Eszter: Józsefvárosból több takarítót is meg kellett vizsgálnunk, akik tűszűrős balesetet szenvedtek.

egy bőrártisztító folyadék, melyet a férfiak beinhalálnak. De alkalmi jelleggel használnak intravénás drogot is. Volt olyan HIV-pozitív, ráadásul hepatitisz-fertőzött homoszexuális páciensünk, aki elmondta, hogy buli előtt intravénás drogot használt. Általában ügyel rá, hogy saját tűje legyen, de ha el vannak szállva, előfordul, hogy egymásét is használják. Valószínűleg a HIV-fertőzött „meleg” körében is vannak intravénás drogosok, de ezt ők nem vallják be, a homoszexualitásukat viszont nem titkolják.

Tűcsereprogram hiányában milyen járvány törhet ki Józsefvárosban?

– Semmilyen. Az eddig jól működőnek tartott tűcsere mellett nőtt ugyanis a duplájára a hepatitisz-C-vel fertőzöttek aránya az intravénás drogosok körében. Ám még ebből sem lett járvány. A tűcsereprogram résztvevői sem csak steril tűt használnak. A ferencvárosi

Dzsumbujban végzett vizsgálat során például a résztvevők bevallották, hogy nagyon sokszor a tűt mégis megosztják, mikor már olyan állapotban vannak, hogy nem mérlegelik a dolgokat.

Ha egy kisgyermek fertőződik meg, őt sajnos nem lehet interferonnal kezelni, mert túl sok a mellékhatása. Meg kell várni, míg felnő...

Bevizsgálják-e a visszavitt tűket?

– Senki sem vizsgálja. A tűben annyi vér van csak, amennyi a fertőzést átviszi, de laboratóriumi vizsgálatra nem alkalmas.

Tűcsere nélkül nem is lehet steril tűhöz jutni?

– Ha valaki bemegy egy gyógyszerárba, nyugodtan megveheti. Az AIDS megjelenésekor Magyarországon azért nem terjedt el a betegség az intravénás drogosok körében, mert a cukorbetegre való tekintettel már akkor is fillérékért lehetett a patikákban steril tűt és fecskendő

vásárolni. Mivel sok országban nem lehetett, ezért alakultak ki ott a tűcsereprogramok, ami azt jelenti, hogy annyi steril tűt adnak ki, ahány szennyezett valaki visszavitt. Nálunk ezzel szemben akkor is kiadnak naponta kb. ötöt, ha egyet sem vittek vissza.

Milyen veszélyt jelentenek az eldobott injekciós tűk?

– Egy szennyezett tűbe belelyúlni számtalan veszélyt hordoz. Rengeteg baktérium található a földön, amelyektől tűszűrős útján fertőzést vagy vérmérgezést lehet kapni. A HIV-vírus szerencsére elég hamar elpusztul, de a hepatitisz-C és B nem, ezek továbbélnek a fecskendőben. Itt a kórházban is kezelünk olyan, más intézményben dolgozó orvost, aki az idén véletlenül megsértette magát egy intravénás drogos tűjével, és hepatitisz-fertőzött. Józsefvárosból több takarítót is meg kellett vizsgálnunk, akik tűszűrős balesetet szenvedtek. Ha közmunkások fertőződnék meg, azért ki vállalja a felelősséget? Talán a Kék Pont? Itt kártérítések is szóba jönnek.

Mikor derül ki a fertőzés?

– A hepatitisz B kettő, a hepatitisz C rutin szerológiai szűréssel a fertőzés után három hónappal mutatható ki, de kb. fél évet kell várni, mert lehetnek spontán gyógyulások. Azután jön az injekciós interferon-kezelés, amelyet a hasfalba adnak. Az intravénás drogosok körében elterjedt vírustörzs – a 3-as genotípus – általában jól reagál rá, a legtöbben maradéktalanul meggyógyulnak, míg a lakosság körében terjedő egyéb genotípusoknál csak 40 százalékos a gyógyulási arány. Ha viszont egy kisgyermek fertőződik meg, őt sajnos nem lehet interferonnal kezelni, mert túl sok a mellékhatása. Meg kell várni, míg felnő...

A magukat tűcsereelőnek magasztaló, de valójában túosztogatóknak nagy ám a felelőssége ebben. Ehhez Józsefváros nem asszisztál a jövőben, viszont az ÁNTSZ-nek még lehet egy-két keresetlen szava. **B.É.**

Nézőpont

Aktuális téma: Pedagógusbér-emelés, tanári életpályamodel



60 százalékos béremelési programot indított a kormány a pedagógusoknak. Ez a rendszerváltás óta a legnagyobb pedagógusbér-emelési program. Ez is mutatja, az ország talpra állt azóta, hogy szakítottunk a bukott baloldali kudarcos gazdaságpolitikájával. Magyarország már elég erős a pedagógusbér-emeléshez, a családok támogatásához, a rezsi-csökkenéshez. 2010 előtt a pedagógusok reálbére egyre csökkent, pedagógusnak lenni egyenlővé vált a létbizonytalansággal.

A baloldal üres ígéreteivel szemben a Fidesz valóban véghez viszi a pedagógusbér-emelést. Az első ütemben átlagosan havi 34 százalékkal nő a pedagógusok fizetése. Ezt már a szeptemberi bértükön is tapasztalhatták. Az emelés mértéke átlagosan 40 ezer forint körül van, de egyénekenként 10 ezer és 100 ezer közötti összeg is lehet. A kormány vállalta, hogy a béremelést 2014-ben, 2015-ben, 2016-ban és 2017-ben is folytatja. Ez azt jelenti, hogy 2017-ig minden évben emelkedik majd a pedagógusok fizetése kb. 5-10 százalékkal (egyénekenként eltérően, teljesítménytől függően). Így 2017-re a béremelés a 60 százalékot is eléri. Egyénekenként ez havonta 50-150 ezer forinttal magasabb fizetést jelent.

A béremelési program 160 ezer pedagógust érint. Nemcsak a tanítók, tanárok kapnak több pénzt, hanem az óvónők, óvodapedagógusok, logopédusok, gyógytestnevelők is: mindenki, aki a gyermekek nevelésében, tanításában részt vesz. Jövőre már a pedagógiai munka színvonala is befolyásolja a fizetésemelés mértékét. A kiemelkedő teljesítményt nyújtók az alapbér mellett egyéb illetményeket is kaphatnak.

Az is kedvez a pedagógusoknak, hogy a béremelésük számítási alapja a minimálbér. Vagyis ha a minimálbér nő, akkor a fizetésük is magasabb lesz. A kormány ebben az évben 32, jövőre pedig 153 milliárd forintot tett félre erre a célra.

Kocsis Máté, polgármester

Szemfényvesztő béremelés és káosz

A Fidesz évekig azért fagyasztotta be a pedagógus béreket, mert hatalmas béremelést ígért. Ehhez képest csak töredékét kapják a tanárok és azt is 2017-ig elhúzva. Ráadásul sok tanárnak kevesebb marad a borítékban, mert számos pótlékot és képzettségért járó többletpénzt megszüntettek. Aránytalanul nőttek a tanári terhek is.

Az új életpályamodelben mindenkit a legalacsonyabb bérkategóriába soroltak be. Ezért jártak rosszul a többletmunkát vállalók és a magasan képzettek. Ismerünk olyan idősebb kiváló tanárokat, akiknek a béremelés után akár száz-ezer forinttal is csökkent a fizetése. A fizetésemeléssel együtt ugyanis eltörölték a túlóradíjak többségét is. Pedig ezeket a többletfeleladatokat ugyanúgy el kell látni, de most külön díjazás nélkül. Megemelték a kötelező óraszámot, előírták a 32 órás benn-tartózkodást, amikor bármilyen feladat ráosztható a tanárra. Pedig a tanár munkája nem csak a megtartott órákból áll. Kell idő a felkészülésre és az önképzésre is. Csak a jól képzett, tájékozott pedagógus tud minőségi munkát végezni, kinyitni a tanítványai szemét a világra. Talán a kormány nem is szeretné, hogy gondolkodó polgárokat neveljenek az iskolákban...

Hab a tortán: az új fizetési besorolással együtt minden pedagógusnak kötelezően alá kellett írnia, hogy belépnek a Pedagógus Karba. De hát miért kellett azt egyáltalán létrehozni? Hiszen vannak a pedagógusoknak szakszervezeteik, szakmai szervezeteik. Nos, éppen ezek ellenében! Hogy ne kelljen azokkal egyeztetniük. A Pedagógus Karnak lényegében két feladata van tehát: kiiktatni a tanárok szakmai szervezeteit és féken tartani a pedagógusokat. A kormány így a saját bábójával „egyeztethet”. A kari tagság alapot teremt a pedagógus társadalmi tevékenységének ellenőrzésére, sőt, befolyásolására is.

Itt tartunk most. Az iskolákban általános a káosz. Sok helyen botrányosak az igazgatói kinevezések, miközben elvették az igazgatók önállóságát, még egy kréta megrendeléséhez is a tanterülethez kell fordulni. Az igazgatók nem választhatják meg a tanáraikat. Az államosított tankönyvellátás megbukott. A tankönyvek drágábbak lettek, és sok helyen még most sem kapták meg azokat a diákok.

Komácssy Ákos elnök, MSZP Józsefváros



Csalódás a pedagógusbér-emelés az LMP szerint, ezt Osztykán Ágnes, a Parlament oktatási bizottságának alelnöke is megerősítette. A pedagógusoknak a béremelés munkateher-növekedéssel és pótlékok, juttatások elvételével is jár. Ha valaki többet dolgozik, azért több pénz jár, de ez nem fizetésemelés, sőt sokaknak a kötelező óraszám-növelés miatt az órabérük kifejezetten csökken.

Viszont az anyagi feltételek rendezése sem volna elég önmagában. Valódi elismerés kell, önállóság, és hogy partnernek tekintsék őket. Ne gúzsba kötve kelljen dolgozniuk túlterjeszkedő, politikailag elfogult tantervekkel, központosított, kézi vezérelt, működésképtelen Klebelsberg Intézettel, és ne kényszerítsék a Pedagóguskar kötelező tagságára őket!

Ma Magyarországnak nincsenek iskolái, azok nem önálló intézmények. Az igazgatókat adminisztrátorrá fokozta le az új rendszer, az államosítás és a kaotikus működés miatt már le is mondott a józsefvárosi Vajda Péter iskola igazgatója. Különösen megalázó a pedagógusok munkáját segítő személyzet bérezése, pedig nélkülük egy tanár sem tud megfelelő körülményeket teremteni, amelyek miatt értelmet nyerhetne az egész napos iskola. Az egyéb munkakörülményeket is javítani kell, ne kelljen otthonról hozni a krétát, a fénymásolatot az órára. Az LMP szerint a pedagógusoknak valódi megbecsülésre, igazságos, mindenki számára biztosított béremelésre van szükségük.

Józsefvárosban a halmozottan hátrányos családokból származó gyermekeknek csak egy sikeres iskola adhat esélyt a felemelkedésre, ami mindannyiunk közös érdeke.

Jakabfy Tamás, az LMP önkormányzati képviselője

A Józsefvárosi Áldozatsegítő Szakmai Együttműködési Rendszer alakuló ülése

Újabb mintaprogram a kerületben

„Bűnmegelőzés és áldozatsegítés Budapesten, Józsefvárosi modellprogrammal” – ez a címe annak a nyertes pályázatnak, amelyet a fővárosi kormányhivatal Igazságügyi Szolgálat, a Budapesti Rendőr-főkapitányság és Józsefváros önkormányzata közösen valósít meg. A kétéves projekt fontos állomásként október 8-án megalakult az az együttműködési rendszer, amely a program lezárása után is a folyamatos konzultáció szerve lesz.

A Józsefvárosi Áldozatsegítő Szakmai Együttműködési Rendszer, röviden JÁSZER hármas célja: a bűnmegelőzés, az áldozattá válás megelőzése és az áldozatsegítés.

Zentai Oszkár, a kerületi Humán-szolgáltatási Bizottság elnöke úgy véli: a fővárosi és a kerületi szervezetek, hatóságok együttműködése következtében egy olyan kooperációs hálózat jön létre, amely hatékonyan segíthet a bajbajutottaknak. Az önkormányzati képviselő szerint az áldozatsegítés – kötelesség. „Nem elég csapás az áldozatok számára a bűncselekmény által okozott közvetlen anyagi kár, hanem lelki teherként hordozzák magukkal a megélt sérelmet, traumát. A tanácskozáson megjelentek feladata, hogy ennek a lelki tehernek az enyhítéséből vegyék ki részüket. A gyors segítségnyújtás, a pontos tájékoztatás, a figyelmes hallgatás, néha egy jó szó is enyhítheti ezeket a

sérelmeket. El kell érnünk, hogy ne az ségyellje magát, aki áldozatul esett egy bűncselekménynek, hanem aki elkövette azt.”



Az alakuló ülésre meghívták a kerületi rendőrkapitányság vezetőjét, a polgármesteri hivatal, a kerületben működő egyszázak és szociális intézmények azon munkatársait, akik a bűncselekmények áldozata-

tain segíthetnek, vagy közreműködhetnek annak megelőzésében, hogy a józsefvárosi lakosok áldozattá váljanak.

Bemutakoztak a projekt irányítói. Dr. Pálvölgyi Ákos, az Igazságügyi Szolgálat vezetője azt hangsúlyozta, hogy ha kedvezőek lesznek a józsefvárosi tapasztalatok, akkor azokat a többi kerületben is hasznosítani fogják. Dr. Vojnovics Ibolya, a szolgálat Áldozatsegítő Osztályának vezetője mutatta be a programot, részletezve a folyamatosan megtartott csoportfoglalkozásokat (egészségügyieknek, rendőröknek, polgárőröknek, szociális munkásoknak stb.), illetve a különböző konfliktuskezelési és önvédelmi technikák elsajátítását célzó lehetőségeket. Oláh László, a Budapesti Rendőr-főkapitányság Bűnmegelőzési Osztályának vezetője a rendőrképzés fehér foltjaként beszélt az áldozatsegítésről. A program egyik célja ennek pótlása a rendőröknek tartott továbbképzések, tréningek révén. A másik oldalon a lakosság felvilágosítását szolgálják azok a már elkészült szulpektusok, amelyek a leggyakoribb hétköznapi bűncselekmények (rablás, zsebtolvajlás, besurranás, kerékpárlopás, gépjárműfeltörés, trükköstolvajlás) kivédésére, elkerülésére adnak tanácsot.

B.É.

A Józsefvárosi Polgárőrségbe

várják olyan önkéntesek jelentkezését, akik szeretnék, hogy kerületünk tisztább és biztonságosabb legyen, és akik sze-

retnének tenni lakókörnyezetükért. A büntetlen előélet feltétel!
Jelentkezni lehet Szabó Eszternél: Tel.: 459-2183, 459-2543 és
Kaiser Józsefnél a kaiserj@jozsefvaros.hu e-mail címen.



A tanárok fizetése a 2008-as, legutóbbi béremelés óta közel 32 százalékos csökkenést ért el, így a mostani emelés nagyságrendileg mindössze ennek kompenzációjára elég. A munkaterhek növekedését is figyelembe véve a pedagógus életpályamodel bevezetését nem könnyelheti el sikerként a kormány. A modell bevezetésével a sokat dolgozó, jól képzett pedagógusok járnak rosszul.

Egy év alatt rengeteget változott a közoktatás, van új tanterv, nagyon helyesen bevezették a mindennapos testnevelést, a hit- vagy erkölcstanoktatást is. És megjelentek az iskolákban a rendőrök. Nem véletlenül. Ugyanis bizonyos körökben a család helyett az iskola lett a nevelés első számú színtere, sokan szinte semmit sem hoznak otthonról, nem ismerik a civilizált együttélés alapvető szabályait. Ők megkeserítik osztálytársaik és tanáraik életét. Ez sajnos a józsefvárosi iskoláktól nem egy idegen helyzet, jól mutatja, hogy a Józsefvá-

rosban élő gyerekek fele nem is helyben jár általános iskolába. Mindenfajta integrációs törekvés ellenére beindult a spontán szegregáció. A szülők pontosan tudják, hogy halmozottan hátrányos helyzetű, agresszív gyerekek – és szülők – közegében az oktatás, nevelés hiábavaló.

Pedig a társadalom fejlődése szempontjából a legfontosabb a megfelelő színvonalú közoktatás biztosítása mindenki igényének megfelelően. Az elmúlt nyolc évben – köszönhető a liberális szemléletnek – olyan folyamatok indultak be az oktatásban is, ahol a tanároknak csak kötelezettségei, a diákoknak pedig csak jogai voltak. A trendet megállítani és visszafordítani nem könnyű, de legalább a frontvonalban dolgozó pedagógusok anyagi megbecsülésével kompenzálni lehetne a terheket. Csak valódi, és nem statisztikai béremeléssel lehet megfelelő színvonalú közoktatást biztosítani, aminek a legfontosabb eleme az elegendő számú, képzettségű, megbecsült és motivált tanári gárda. Alacsony fizetésekkel, a szegénységi küszöbön biztosított életszínvonalal nem lehetséges, hogy mindez megvalósuljon.

Pintér Attila, a Jobbik józsefvárosi képviselője

Épül az új Teleki téri piac

Elfogadta a Képviselő-testület az új Teleki téri piac kivitelezőjének harmadik negyedéves beszámolóját. A tájékoztató szerint a csarnok acélszerkezete már elkészült, csakúgy, mint a kétszintes épület belső vakolása. Vagyis a terveknek megfelelően tavaszra elkészül az új piac.

A piac építése április 17-én kezdődött. Azóta a nagyobb szerkezeti munkák már elkészültek, de megépült a földfelszín alatti esővíztározó is. A kétszintes épület belső vakolását követően a homlokzati nyílászárók is a helyükre kerültek – derül ki a kivitelező cég harmadik negyedévi beszámolójából, melyet a testület elfogadott.

Az acélszerkezet külső borítását ezekben a hetekben végzik el. Hátra van még az aljzatbe-

tonozás és a tető vízszigetelése is. A gépészeti és elektromos szerelvényezések, valamint a kamera- és informatikai rendszer kiépítését követően burkolók és festők látnak munkához, végül a piactéri pavilonokat alakítják ki.

A közel félmilliárd forintos beruházást az önkormányzat hitel felvétele nélkül, saját forrásból biztosítja. Jelen állás szerint a kivitelezés a terveknek megfelelően halad, vagyis 2014 tavaszán már az új piacon, igényes környezetben, de megfizethető árakon vásárolhatnak a józsefvárosiak.



MEGHÍVÓ



A Budapest Józsefvárosi Önkormányzat tisztelettel meghívja Önt

2013. október 23-án, szerdán, 10 órától

az 1956-os forradalom és szabadságharc emléknapjára.

Ünnepi beszédet mond:

Dr. Kocsis Máté
polgármester

Közreműködnek:

Nemesik Károly Jászai Mari-díjas színművész

Kovács Zsoltán László tubaművész

Kodály Zoltán Férfikar

Magyar Tartalékos Szövetség Hagyományörző Tagozata

Helyszín:

Corvin köz, Pesti srác szobor
1085 Budapest, Corvin köz 1.

A megemlékezés után lehetőség nyílik koszormúnizásra,
vénység elhelyezésére.

JÓZSEFVÁROS
UJJAÉPÜL

MÓDOSÍTOTT ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat megbízásából a Kisfalu Józsefvárosi Vagyongazdálkodó Kft. nyílt árverést hirdet az alább felsorolt ingatlanok értékesítésére.

sor-szám	cím	hrs	alapterület (m ²)	szobaszám	funkció	komfortfokozat	kikiáltási ár	megtekintés időpontja
1	Hungária körút 32. C ép. I. 10.	38878/0/F/12	40 m ²	1	lakás	félkomfortos	1 552 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 09:00-09:15
2	Dobozi utca 21. I. 2.	35375/0/A/12	33 m ²	1	lakás	komfort nélküli	1 120 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 09:40-09:55
3	Lujza u. 18. fsz. utcai	35422/0/A/39	41 m ²		raktárhelyiség		1 792 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 10:00-10:15
4	Dankó u. 38. I. 14.	35476/0/A/17	26 m ²	1	lakás	komfort nélküli	968 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 10:25-10:40
5	Kálvária tér 18. fsz. utcai	35453/0/A/70	509 m ²		irodahelyiség		24 560 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 10:45-11:00
6	Kálvária utca 24. I. 15.	36063/0/A/17	23 m ²	1	lakás	komfort nélküli	864 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 11:10-11:25
7	Illés utca 23. fsz. 14.	36105/0/A/17	34 m ²	1	lakás	komfortos	1 312 000 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 11:30-11:45
8	Illés u. 36. fsz. utcai	36090/0/A/43	16 m ²		műhelyhelyiség		517 600 Ft	2013. 10. 08. (kedd) és/vagy 10. 17. (csüt.) 11:50-12:05
9	Rákóczi út 17. I. emelet 5.	36544/0/A/5	126 m ²		üzlethelyiség		14 640 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 09:00-09:15
10	Népszínház u. 22. I. em. 1. udvari	34679/0/A/22	60 m ²		raktárhelyiség		2 664 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 09:35-09:50
11	Déri Miksa u. 15. utcai pince elővásárlási joggal terhelt (2. árverés)	34980/0/A/2	201 m ²		raktárhelyiség		1 972 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 10:00-10:15
12	Nagy Fuvaros u. 10. fsz. 3.	35061/0/A/3	49 m ²	1+1	lakás	komfortos	1 912 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 10:20-10:35
13	Szerdahelyi u. 11. II. 5.	35328/0/A/22	34 m ²	1	lakás	komfortos	1 280 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 10:45-11:00
14	Tavaszmező u. 1. I. em. 2/A.	35243/0/A/11	36 m ²	1+1	lakás	komfortos	2 384 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 11:15-11:30
15	Nap u. 3. I. em. 4.	35652/0/A/12	27 m ²	1	lakás	komfort nélküli	1 040 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 11:45-12:00
16	Bókay J. u. 52. fsz. utcai	36212/0/A/21	50 m ²		raktárhelyiség		2 640 000 Ft	2013. 10. 10. (csüt.) és/vagy 10. 15. (kedd) 12:10-12:25

Az árverésen való részvétel **jelentkezési határideje 2013. október 22. (kedd) 16.00 óra, az árverés lebonyolításának időpontja 2013. október 24. (csütörtök)**, az árverés lebonyolításának helyszíne: Kesztyűgyár Közösségi Ház, Budapest VIII., Mátyás tér 15. szám alatti nagyterme. Az árverés részletes feltételeiről a Kisfalu Kft. 1083 Budapest, Losonci u. 2. szám alatti irodájában, ügyfélfogadási időben (hétfő: 13.30-18.00; szerda 8.00-12.00 és 13.00-16.00; péntek 8.00-11.30), vagy telefonon a 216-6961; 333-6781 telefonszámon érdeklődhetnek.

Kisfalu Kft., Kovács Ottó sk.

A mi postásunk

A mi postásunk még csak huszonkét éves, de már majdnem két esztendeje hordja a leveleket a szerkesztőségünkbe. Éppen ideje volt, hogy kicsit közelebbről is megismerkedjünk vele.

Az szimpatikus fiatalember elégedettnek tűnik a munkájával, amelyről azt mondja: „nem olyan könnyű, mint amilyennek látszik”. Ebben nem kételkedem. Bizonyára nem sokan irigylik, amikor a téli hidegben vagy a nyári kánikulában találkoznak vele. Aztán ott van a felelősség: nap mint nap fontos küldeményeket és pénzüsségeket kell kézbesítenie, majd a munkaidő végén mindennel elszámolnia. De azt mondja, örömmel teszi, mert ez

legalább egy biztos munkahely. A szakközépiskolai érettségijével valahogy nem sikerült a szakmájában elhelyezkednie.

– Ha a postánál az ember megbízható és beválik, akkor már megmaradhat a körzetében. Vannak, akik innen mennek nyugdíjba. A kollégám is már húsz éve van ezen a környéken. Havonta váltjuk egymást, cseréljük a két járatot. Így talán igazságosabb. A házakhoz kulcsot vagy kódot kapunk a közös képviselőtől. Ez bizalmi állás. Sok nyugdíjas beenged a lakásába – magyarázza önérzetesen a fiatal postás.

Október 9-éről, a Postai Világnapról az jut eszébe, hogy ekkor adják át a törzsgárda-okleveleket, amitől ő még távol van. De aztán hozzáteszi: – Az idén a polgármestertől is köszönő levelet kaptunk, amit felolvastak nekünk.

Az ügyfélkörrel is elégedett, főleg azokal, akikkel rendszeres kapcsolatban áll. A



borravaló változó, van aki ad, van, aki nem. – A régiek biztos többet kaptak. Ma már kisebb a készpénzforgalom, mert folyószámlára utalják a pénzeket. Nagyrészt képeslapokat kézbesítünk az ünnepek előtt. De a számlákat, az idézéseket, a felhívó leveleket sem tudják interneten feladni. Azt hiszem, a postára mindig szükség lesz. **B.É.**

A pályaválasztási kiállítás legjobbjai

A „Szakmázz! 2013” kétnapos pályaválasztási kiállítás záróeseményére október 4-én délután került sor a Corvin Sétányon. Józsefváros önkormányzatának képviselőjében Zentai Oszkár, a Humánszolgáltatási Bizottság elnöke köszönte meg a Munkaügyi Központ munkatársainak a kitűnő szervezést, majd a legszínvonalasabb kiállítóknak díjakat adott át.

A képviselő elmondta, hogy közel 60 középiskola képviseltette magát a fővárosi kormányhivatal által szervezett pályaválasztási kiállításon, melyre 6 ezren voltak kíváncsiak. Kiemelte, hogy a kerületben is számos intézmény nyújt kiváló szakképzést, többek között korábbi általános iskolák helyén, önkormány-

zati ingatlanokban is: például a Práter utcában a Szent Benedek, vagy a Dugonics utcában a Kövessi Erzsébet Szakképző Is-



kola. Ezekben olyan keresett szakmákat oktatnak, mint villanszerelő, eladó, bútorasztalos vagy felszolgáló. A diákok figyelmét arra hívta fel, hogy tanuljanak, de ne csak a tudás örömeért, hanem olyan hivatást válasszanak maguknak, amelyben elhelyezkedni is képesek.

Ebben is segített ez a kiállítás, amelynek megszervezéséért Zentai köszönetet mondott a Kormányhivatalnak, majd átadta a legkiválóbbaknak járó elismeréseket. A kerületből a kiállítói standszépségversenyen harmadik helyezést ért el az Esély, Kövessi Erzsébet Baptista Szakközépiskola, Szakiskola és Gimnázium. Gratulálunk nekik.

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat megbízásából a Kisfalu Józsefvárosi Vagyongazdálkodó Kft. nyilvános pályázatot hirdet az alább felsorolt nem lakás célú helyiségek bérbeadására.

Cím: **Gutenberg tér 2.**, Hrsz: 36481/0/A/34
Alapterület: 46 m², Fekvés: utcai földszint
Rendeltetés: üzlet

Minimális nettó bérleti díj (Ft/hó): 52 800,-
Ajánlati biztosíték (Áfás összeg): 201 168,-Ft
Cím: **Rákóczi út 27/B.**, Hrsz: 36437/8/A/3
Alapterület: 96 m², Fekvés: utcai földszint

Rendeltetés: üzlet

Minimális nettó bérleti díj (Ft/hó): 129 067,-
Ajánlati biztosíték (Áfás összeg): 491 745,-Ft
A Budapest VIII., Gutenberg tér 2. szám alatti nem lakás célú üzlethelyiségnek a Kőfaragó utca felől van a bejárata.

A pályázati dokumentáció megvásárolható: **2013. október 16. (szerda); a helyiségek megtekinthetők: 2013. október 21-től – 2013. október 31-ig (előzetes időpont-egyeztetés), az ajánlati biztosíték befizetési határideje: 2013. november 06. (szerda); pályázat leadási határideje: 2013. november 08. (péntek) 10.00 óra; a pályázat bontásának idő-**

pontja: 2013. november 08. (péntek) 10.30 óra. A pályázat lebonyolításának helyszíne: a Kisfalu Kft. 1083 Budapest, Losonci u. 2. szám alatti Helyiség Bérbeadási Irodája. Tájékoztatás a pályázat további feltételeiről és a pályázati dokumentáció megvásárlásával kapcsolatos további információk a Kisfalu Kft. 1083 Budapest, Losonci u. 2. szám alatti Helyiség Bérbeadási Irodájánál ügyfélfogadási időben; telefonszám 06 1 216 6962/118.

Általános Ügyfélfogadási rend: Hétfő: 13.30 – 18.00, Szerda: 8.00 – 16.30, 12.00 – 13.00 ebédidő, Péntek: 8.00 – 11.30

Kisfalu Kft. Kovács Ottó sk.



A Kisebbségi Jogvédő Intézet
október 23-án, 16 órai kezdettel

ünnepi műsort rendez
az 1956-os forradalomra
és szabadságharcra emlékezve

„Magyarország határain innen és túl élő magyarok
közös 1956-os megemlékezése” címmel.

Az ünnepi műsort egyetemisták előadásában láthatják a megemlékezők. Szereplői a Pázmány Péter Katolikus Egyetem Jog- és Államtudományi Karának, a Károli Gáspár Református Egyetem és az ELTE Bölcsészettudományi Karának hallgatói, és ifjú jogászok. A fiatalok minden bizonnyal visszaadják azt a lendületet, melyet a szabadságharc ifjai képviseltek a forradalom tüzeiben.

A műsor után kerekasztal-beszélgetés veszi kezdetét, melynek témája:

„1956 a határon túliak szemével”. Határon túli szervezetek fiataljai, vezetői is részt vesznek a rendezvényen, akik saját külföldi tevékenységüket is bemutatják az érdeklődőknek.

**A rendezvény helyszíne: H13 Diák és Vállalkozásfejlesztési Központ
(Horánszky utca 13.)**

A Kisebbségi Jogvédő Intézet, valamint a VIII. kerületi Önkormányzat szeretettel vár minden érdeklődőt és megemlékezni vágyót.

A Kisebbségi Jogvédő Intézet abból a célból jött létre, hogy hozzájáruljon a határon túli magyarság jogvédelmének erősítéséhez, az e területen kiemelkedő szerepet játszó egyéniségek támogatásához. Az Intézet törekvése, hogy a Magyarországon élő fiatalok mellett a határon túli magyar ifjúságot is megszólítsa.

Polgárok Háza

Visi Imre utca 6., Telefon: (1) 299 8050

■ Október 16. szerda 10.00: Batthyány-Strattmann László Idősek Akadémiája Dr. Iván László professzor: „Az öregedés normál és kóros folyamatai” c. előadása

■ Október 22. kedd 18.00:

Nagy Magyarok I.: Károli Gáspár

Károli Gáspár (Nagykároly, 1529 körül – Gönc, 1591) a Biblia első teljes magyar fordításának elkészítője. A Károli Biblia születése óta megtartó erővé vált a magyarság számára. Hogy miért? Megtudhatjuk Takaró Mihály lebilincselően érdekes előadásából.

Kérjük, adományával támogassa a rendezvényt! Ajánlott összeg: 500 Ft



Nyilvános, egyfordulós pályázati felhívás

A Budapest Józsefvárosi Önkormányzat nyilvános, egyfordulós pályázatot hirdet a Budapest VIII., Mátyás tér 7-8. szám alatti, 35295 helyrajzi számú ingatlan bérbeadására, idősök otthona pihenőkert céljára.

1. Pályázati felhívás közzététele

A Kiíró jogosult a pályázati felhívását az ajánlattételi határidő lejártá előtt visszavonni, de erről a pályázati felhívás közzétételével megegyező módon az ajánlattételi határidő lejártá előtt köteles hirdetményt megjelentetni Budapest Főváros Kormányhivatala VIII. kerületi Hivatala Okmányirodáján, valamint a Budapest Főváros VIII., kerület Józsefvárosi Önkormányzat Polgármesteri Hivatala hirdető tábláján, a vagyonügyleti megbízott ügyfélfogadásra szolgáló helyiségében (Kisfalu Kft. telephelyein), a Józsefváros című helyi lapban, az Önkormányzat és a vagyonügyleti megbízott honlapján, továbbá az ingatlan.com internetes hirdetési portálon.

2. A pályázati kiírás adatai

A pályázat kiírója: Budapest Józsefvárosi Önkormányzat (1082 Budapest, Baross u. 63-67.)

A pályázat lebonyolítója: Kisfalu Kft. (1083 Budapest, Losonci u. 2.)

A pályázat jellege: nyilvános, egyfordulós

A pályázat célja: a Budapest VIII. kerület, Mátyás tér 7-8. szám alatti ingatlan bérbeadása idősök otthona pihenőkertje céljára.

A pályázati dokumentáció ára: 20.000,- Ft + Áfa
A pályázati dokumentáció megvásárlásának helye, ideje: 2013. október 7-től 2013. október 29-ig a Kisfalu Kft 1083 Budapest, Losonci u. 2. fsz., ügyfélfogadási időben: hétfő 13.30–18.00, szerda 8.00–12.00 és 13.00–16.30, péntek 8.00–11.30.

A pályázati dokumentáció vételére megfizetésének módja: a Kisfalu Kft-nek a Magyarországi Volksbank Zrt-nél vezetett 14100309-92110549-15000001 számlájára átutalással úgy, hogy az a pályázati dokumentáció átvételét megelőzően a számlára beérkezzen, valamint személyesen készpénzzel a Kisfalu Kft. pénztárában (1083 Budapest, Losonci u. 2.).

Az ajánlati biztosíték összege: 896.685,- Ft, mely összeg a nyertes pályázó részére óvadékká alakul át.

A bérleti jogviszony időtartama: határozatlan idő, 30 napos felmondási idővel

Az ajánlati biztosíték befizetése, határideje: a Kisfalu Kft-nek a Magyarországi Volksbank Zrt-nél vezetett 14100309-92110549-15000001 számlájára átutalással úgy, hogy 2013. október 29-én 10 óráig a számlára megérkezzen.

A pályázatok leadásának határideje: 2013. október 29., 10 óra

A pályázatok leadásának helye: Kisfalu Kft 1083 Budapest, Losonci u. 2. fsz., Elidegenítési Iroda, ügyfélfogadási időben hétfő 13.30–18.00, szerda 8.00–12.00 és 13.00–16.30, péntek 8.00–11.30

A pályázattal kapcsolatban további információ kérhető: Kisfalu Kft. Elidegenítési Irodáján (1083 Budapest, Losonci u. 2. fsz., tel.: 216-6961, 333-4317), dr. Görcsös Mónika és Dravetz Réka

A pályázat bontásának időpontja: 2013. október 29. 10.30 óra

A pályázat bontásának helye: Kisfalu Kft. I. em., tárgyaló (1083 Budapest, Losonci u. 2. fsz.)

Az ajánlattevők a pályázatok bontásán jelen lehetnek. A pályázat elbírálásának határideje és a várható eredményhirdetés: A pályázat bírálatát a Kisfalu Kft. végzi el. A pályázat eredményét a Budapest Józsefvárosi Önkormányzat Városgazdálkodási és Pénzügyi Bizottsága állapítja meg legkésőbb 2013. november 25-ig.

A pályázat nyelve: magyar

3. A pályázattal érintett ingatlan adatai

Címe: Budapest VIII. kerület Mátyás tér 7-8.

Helyrajzi száma: 35295

Jellege: üres telek

Telek alapterülete: 1569 m²

Minimális nettó bérleti díj (Ft/hó): 235.350,- Ft.

A Józsefvárosi Önkormányzat képviselőjében: Kisfalu Kft.



A Józsefvárosi Galéria programjai

Cím: 1085 Budapest, József krt. 70.
Telefon: 313-9833

Kiállítások, előadások

■ Aba-Novák kálvária - Supka Manna harcai

Gulyás János filmjének levetítése, az ABA-NOVÁK-kiállítás záróeseménye
Időpont: október 16. szerda, 18 óra
A belépés ingyenes. „Kalligráfia” – Holló Katalin – keramikus, grafikus kiállítása
Helyszín: H13 Diák- és Vállalkozásfejlesztési Központ (Bp. VIII. Horánszky u. 13.) A kiállítás megnyitó időpontja: október 16. szerda, 18 óra. A kiállítást megnyitja: Feledy Ba-

lázs – művészeti író

Közreműködik: Réz-eleje Jazz Band

A kiállítás megtekinthető: október 16.

– november 19.

(hétfőtől péntekig 9-18 óra)

A belépés ingyenes.



■ Hommage a Manna csoportos kiállítás Dr. Supka Magdolna művészettörténész emlékére

A kiállítás megnyitó időpontja: október 21. hétfő, 18.30 óra

A kiállítást megnyitja: Kernács Gabriella – művészettörténész
Közreműködik: Sipos Mihály – Kossuth-díjas primás

A kiállítás megtekinthető: október 21. – november 5. (hétfőtől péntekig 9-18 óra, ingyenes)

A kiállítás részt vesz a Magyar Festészet Napja rendezvénysorozat programjai közt.

A kiállításához kapcsolódó programjainkra bejelentkezés szükséges a 20-5877-444-



es telefonszámon. Tárlatvezetés: okt. 22., 25., 28., 29., 30., 31., 18 órától (belépő: 500 Ft)

Múzeumpedagógia gyerekcsoportoknak: minden kedden, szerdán és pénteken (ingyenes)

„1956” – Dr. Tóth József (történész) előadása



Időpont: október 22. kedd, 15 óra. A Magyar Forradalom és Szabadságharc előzményei, eseményei és következményeinek bemutatása. Az esemény világtörténelmi jelentősége.

Gyerekeknek, babáknak, mamáknak

Szeretettel várjuk új programjainkra a legkisebbeket!

■ Kismama jóga

Pogrányi Györgyi (kismama jógaoktató)

Időpont: szerda 10-11.30 óra (90 perc)

Részvételi díj: 1900 Ft, 5 alkalmas bérlet: 8500 Ft, 10 alkalmas: 15.000 Ft

További információ az oktatónál: 36-30-

258-3184, pogranyi@gmail.com

■ Baba-mama jóga

Pogrányi Györgyi (baba-mama jógaoktató)

Időpont: szerda 14-15.30 óra (90 perc)

Részvételi díj: 1900 Ft, 5 alkalmas bérlet: 8500 Ft, 10 alkalmas: 15.000 Ft

További információ az oktatónál: 36-30-

258-3184, pogranyi@gmail.com

■ Kerekítő Mondókás Móka 0-3 éveseknek



Keresztes Eszter (zenepedagógus)

Időpont: péntek 10-10.30 óra (30 perc)

Részvételi díj: 10 alkalmas, egész tanévben érvényes bérlet 9000 Ft/család, vagy alkalmi belépő: 1000 Ft /család

További információ a foglalkozásvezetőnél: 20-932-4803,

zenebolcsi@hotmail.com

■ Kerekítő bábos-torna 1-3 éves korig

Keresztes Eszter (zenepedagógus)

Időpont: péntek 10.30-11.15 óra (40 perc)

Részvételi díj: 10

alkalmas, egész tanévben érvényes bérlet 9500

Ft/család, vagy alkalmi belépő:

1200 Ft /család

További információ

www.kerekito.hu és a foglalkozásvezetőnél:

20-932-4803,

zenebolcsi@hotmail.com

■ Helen Doron angol gyerekeknek

Fehérné Patkós Ildikó Helen Doron nyelvtanárral.

Tervezett időpontok: szerda délelőtt, szerda és csütörtök délután

Jelentkezés és további információ:

20-931-2013, bp11@helendoron.com,

www.helendoron.hu

■ Művészi torna

- Óbuda Mozgásművészeti Iskola

Óvodás és iskolás korú gyerekek számára (4 éves kortól). Időpont: hétfő és szerda 16 és 19 óra között, beiratkozás: október 10. csütörtök 16-18 óráig.

Bővebb információ: 20-946-0848,

1-274-2056, iroda@omisk.hu



ZENE-FERE KLUB

Kovács Zalán László (tubaművész) műsorvezetővel

Haza és Művészet

2013. október 17. csütörtök, 15 óra

Vendég: Medveczky Ádám – érdekes művész, Liszt- és Kossuth-díjas karmes-



ter, a Magyar Állami Operaház örökös tagja, a Zeneakadémia egyetemi docense.

Helyszín: Józsefvárosi Galéria, 1085. Budapest, József krt. 70. Belépés: díjtalan!

A beszélgetés során szó lesz zenéről, operáról, művészetről, hazafias érzelmekről, keresztény értékrendről, váratlan fordulatokról. A kiváló karmesterrel

virtuális társasutazásra lehet menni többek között Japánba, Thaiföldre, az USA-ba és Venezuelába. A nem mindennapi zeneéséletút érdekesebbnél érdekesebb történetei is felszínre fognak kerülni. A jelenlévők megtudhatják, hogy Medveczky Ádám miért vezényelte hegedűvonóval az Operazenekart, illetve az is kiderül, hogy az Érdekes Művész miért dobta meg üstdobverővel Ferencsik János karmestert.



Kesztyűgyár Közösségi Ház rendszeres programok				
Hétfő	Kedd	Szerda	Csütörtök	Péntek
9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program	9,00-18,00 Mentor program
9,00-12,00 Állskereső Klub	10,00-12,00 Üdv a Klubban!-Angol	9,00-13,00 Női csoport	9,00-12,00 Állskereső Klub	9,00-13,00 RSZ ügyfélfogadás
	9,00-13,00 RSZ ügyfélfogadás	10,00-11,30 Webre, Nagyfi!	9,00-13,00 RSZ ügyfélfogadás	10,00-11,30 Webre, Nagyfi!
14,00-16,00 Üdv a klubban! Teleduán	10,00-11,30 Webre, Nagyfi!	13,00-16,00 Állskeresői Tréning		14,00-15,30 Aktív csoport
14,00-18,00 Csámpai Rod műhely	14,00-18,00 Csámpai Rod műhely	14,00-18,00 Csámpai Rod műhely	14,00-18,00 Csámpai Rod műhely	14,00-18,00 Csámpai Rod műhely
14,00-17,00 RSZ ügyfélfogadás	9,00-13,00 Női csoport	14,00-15,30 Aktív csoport	14,00-17,00 Felnőtt internet	
14,00-17,00 Felnőtt internet	14,00-15,30 Aktív csoport	15,00-17,00 Kreatív Női Klubja	15,00-18,00 Nyitott ház /Sport	17,00-18,00 Dance Floor – Tán
16,00-18,00 Kézműves/ügyeskedő	16,00-18,00 Nyitott ház	14,00-17,00 Kreatív Mentor	Péntekenként havonta:	
17,00-18,00 Dance Floor Tán	16,30-18,00 Női torna	17,00-18,00 Dance Floor Tán	1x Hangolj rá!	
			1x Családi nap	
			1x Bolhápiac	

Kesztyűgyár Közösségi Ház



1084 Budapest Mátyás tér 15.

Szeretettel várjuk az 1-4 éves gyerekeket és szülőiket **Menő Manó Tornára**. A zene-sportnás foglalkozásokon találkozhatnak élő hangszerjátékkal, ismert és rég hallott dalokkal, mondókákkal és fejlesztő játékokkal, szerdánként 9.15 és 10.05 között. **Elérhetőség:** www.menomanotorna.hu, **Foglalkozásvezető:** Glória Tel: 06-70-948-4604

Ringató péntekenként 10 órától 10.30-ig
Foglalkozásvezető:
Bauerné Tóth Katalin,
énektanár
Tel.: 06-20-343-0393
e-mail: kata@ringato.hu
Várunk mindenkit szeretettel a Kesztyűgyár Közösségi Házba! További információ: www.kesztyugyar.hu



Október 17, 24, 31-én, csütörtök esténként 21.05-től Szenes Iván emlékkoncert a Duna World-on

Immár józsefvárosi hagyományként Szenes Iván dalszövegíró halálának harmadik évfordulójára emlékeztek slágereivel a legendás Rezső téren, ahol a több mint 2000 magyar sláger készült. Ez igazi világkülönlegesség, hiszen sehol a világon nincs még egy olyan koncert, amely ott valósul meg, ahol a dalok születtek. A Duna World csatornán láthatják majd 3 részben Szenes Iván slágereinek rajongói az idei Rezső téri óriáskoncertet, melyre a helyszínen több mint hatezren voltak kíváncsiak. A tévéképernyők előtt ez a szám biztosan többszáz ezresre növekszik majd.



A tévében újra láthatjuk a klasszikus Szenes-slágerek énekesei, Aradszky László, Bodrogi Gyula, Koós János, Apostol együttes, Zalatnay Cini, Voith Ági mellett az újabb generáció képviselőit is: *Csobot Adélt*, Wolf Kait, Kocsis Tibort, Tabáni Istvánt és Mészáros János Eleket.

zás után (de csakis azután) azokat a nyugdíjas vendégeket, akik kikölcönözték a járművet, megajándékozzák. Jelképes összegért, 5-5 Ft-ért vásárolhatnak a támogatóknak köszönhetően 1 db peracet, 1 üdítőt, 1 db jégkrémet. A második nap végén 20-án, vasárnap 17:15-kor tartandó sorsoláson ajándécsomagokat, belépőjegyeket és egyéb meglepetéseket sorsolnak ki. A fődíj egy szállodai hétvége 2 fő részére, félpanziós ellátással.

ŐSZI NYUGDÍJAS NAPOK A MARGITSZIGETEN

A BRINGÓHINTÓ Kkt. szervezésében
Október 19-20. Margitsziget

Minden nyugdíjas unokáival, gyermekeivel, barátaival, szomszédjaival a fenti időpontban annyi százalék kedvezményt kap kölcsönzések az árakból, ahány éves. Bringóhintó-





Kecsketej

A kecsketejéből készült élelmiszerek könnyen emészthetők és kevés allergén anyagot tartalmaznak. Migrén és stressz esetében is igen jótékony hatásúak. Megvédenek a sejtek korai öregedésétől, segítségükkel megelőzhető a rák, megvédi sejteinket a káros környezeti hatásoktól. Ez csak néhány a kecsketej számos előnye közül. Előfordulhat ugyan allergiás reakció a kecsketejre is, azonban jóval ritkábban, mint a tehéntej esetében. Különösen értékes a magas D-vitamin-tartalma, amely háromszorosa a tehéntejének, és a kalcium optimális felszívódását biztosítja. Lehet kapni minden nagyobb boltban vagy piacon. Igaz, a tehéntejhez képest jóval drágább, de rengeteg kedvező tulajdonságával kárpótol ezért.



Háziasszonyoknak

Apró, hasznos tanácsok - nem csak nőknek

Fésűk, sminkecsetek fertőtlenítése

Azzal mindannyian tisztában vagyunk, hogy időnként nem elég csak vízzel kiöblíteni őket. Érdeemes fertőtleníteni is, ezzel ugyanis sok pattanástól vagy még ennél is csúnyább furunkulustól kímélhetjük magunkat. Viszont a minden baktériumot elpusztító klóros fertőtlenítőbe



senki sem szívesen áztatja azt az ecsetet, amellyel utána a szeme közelében matat. A megoldás azonban nem a havonta új sminkkészlet vásárlása, hanem a szódabikarbóna. Ez a házi szer meglepően sok mindenre jó, például kimoshatjuk benne a sminkecseteinket. Tegyük őket egy mosdókagylónyi vízbe, és keverjük hozzá 8 evőkanálnyi szódabikarbónát. Áztassuk egy éjszakán át, majd öblítsük le és szárítsuk meg!

Tárkony

Előszörban fűszernövény, de gyógynövényként és illatszerek alapanyagaként is számon tartják. Az erdélyi konyha alapvető fűszere. Levesekben, főzelékekben, ragukban nagyon jó. A burgonya-, zöldbab- és zöldborsófőzelékek egyéni ízt kapnak egy kis tárkonytól. Nagyon jól megy a vad- és szárnyasételekhez, de bárányt és borjút is ízesíthetünk vele. A tárkonyból készült ecet, melyet jó minőségű borecetbe áztatnak, a salátákat bolondíthatja

meg. Étvágyfokozóként és a magas vérnyomás ellenszerként ismerik. A tárkonyból készült tea tisztítja a vesét, az epét, és hurutos megbetegedések esetén is jól használható.

Zúzott leveleit tehetjük kis vágásokra fertőtlenítésként, mielőtt megmosnánk és leköttnénk a sebet.

Kiss Éva



Ma ezt sütöttem ki... kipróbált, bevált receptek Évi konyhájából

Csirkemell tárkonyos mártással

Hozzávalók:

- 1 dl olívaolaj
- 2 fej vöröshagyma apróra vágva
- 1 kávéskanál száraz tárkonylevél
- 2 szelet kicsontozott, bőr nélküli csirkemellfilé
- só
- 100 ml főzőtejszín
- fehérbors
- 2 kávéskanál friss, apróra vágott tárkonylevél
- 70-80 ml vermut vagy fehérbor

Elkészítés:

Az olajba beletesszük az apróra vágott zölgagymát és a száraz tárkonyleveleket, majd az egészet párszor megkavarjuk. A hússzeleteket a forró, fűszeres olajban 5 percig sütjük, közben vigyázni kell, hogy a hagyma ne égjen oda. 5 perc sütés után a filét megfordítjuk, és az olajat felöntjük a 70 ml vermuttal. Egy kis ideig főni hagyjuk, majd sózzuk. A csirkemellet 13-15 percig fedett serpenyőben, kis tűzön puhára sütjük. A hússzeleteket tányérra szedjük, a visszamaradt mártást pedig felforraljuk és hozzákeverjük a tejszínt, a friss tárkonyleveleket és a fehér borsot. A mártást



2 percig főni hagyjuk és a húsrá öntjük. Párolt rizsszel tálaljuk.

Miért egészséges?

Mert a csirkemell száraz hús, alig van benne kalória, s a szénhidráttartalma gyakorlatilag nulla.

Utazó Planetárium a Corvin Plazában

Októberben kerül megrendezésre „Az űr hónapja” című esemény a Corvin Plazában.

A programsorozat keretében egy ideiglenes digitális planetáriumban ismerkedhetnek a bevásárlóközpont látogatói a csillagos égbolt jelenségeivel. Az érdeklődők továbbá a MASAT-1 egyedülálló kiállítását is megtekinthetik, és Farkas Bertalan űrhajós előadásán is részt vehetnek.

Egyszerre 25-30 fő élvezheti párnákon ülve, full HD minőségben az éjszakai csillagos égbolt látványát a budapesti Corvin Plazában ideiglenesen felállított planetáriumban. Az előadások során az egyes csillagképek, bolygók és ezen égitestek mozgása tekinthető meg, melyeket térhatású filmrészletek tesznek még izgalmasabbá. Az Utazó Planetáriumban október 7–31. között kétféle előadás is látható.

További részletek a www.jozsefvaros.hu oldalon.



Cinemart Fesztivál az Uránia moziban

Az amatőr filmesek számára meghirdetett versenyre az Uránia Nemzeti Filmszínházban tartott „Éltető Víz Filmszemlén” került sor.

A díjkiosztó gálának is a filmszínház díszterme adott otthont. A legkiemelkedőbb alkotók Sántha Péternétől, kerületünk alpolgármesterétől vehették át nyereményeiket. A négyperces kisfilmek arra hívták fel figyelmünket, hogy óvni kell Földünk vízkészletét. A 39 alkotást – melyeket a csapatok mindössze egy nap és egy éjszaka alatt forgattak le – az is egységessé tette, hogy mindegyikben felbukkantak Józsefváros, azon belül pedig a Palotanegyed jellegzetes helyszínei.

A befektetett munka nemcsak az alkotás öröme miatt volt kifizetődő: a csapatok szeme



előtt az elismerés, az egymillió forintos fődíj is ott lebegett. Skultéty József, a fesztivál főszervezője a díjkiosztó gálán közölte az örömhírt, hogy a rövidfilmek nemcsak a világhálóra kerülnek fel, a helyi tévécsatornák is játsszák majd őket, sőt a Nemzetközi Víz Világtalálkozó keretében – melyet idén hazánkban rendeznek meg – angol nyelvre lefordítva a világ legkülönbözőbb országaiból érkező politikai, gazdasági vezetők is megtekinthetik az alkotásokat.

Házhoz hozzák a szelektív hulladékgyűjtőket

Kerületünkbe 2013 decemberében érkeznek az első szelektív kukák

Lassan véget ér a bűdös és mocskos hulladékgyűjtő szigetek korszaka. Lássuk be, a házaknál történő szelektív hulladékgyűjtés sokkal kulturáltabb, mint a köztéri, amit sokszor hulladéklerakónak használnak az emberek, és a legtöbb esetben hajléktalan wc-ként szolgál.

A Fővárosi Önkormányzat idén március végén kezdte meg uniós támogatással a házhoz menő szelektív hulladékgyűjtési rendszer bevezetését Budapest teljes területén. A VIII. kerületben decemberben szállítja ki az FKF Zrt. a háztartások számára az új szelektív hulladékgyűjtő edényeket.

A rendszer keretében a papír-, valamint a műanyag- és a fémhulladékot gyűjtheti szelektíven a lakosság, ehhez valamennyi családi ház, illetve társasház (lépcsőházanként) 2 db gyűjtőedényt kap. A környezettudatos és környezetbarát szemléletnek köszönhetően azokban

a kerületekben, ahol már „házhoz mentek” az új kukák, a lakosok mintegy 70-80 százaléka gyűjti rendszeresen szelektíven a hulladékot.

Fontos hangsúlyozni, hogy a szelektív hulladékgyűjtés az alap közszolgáltatás részévé vált. A kukák átvétele és rendeltetés-szerű használata tehát mindenki számára kötelező. Ha valaki kommunális hulladékot helyez a szelektív edényekbe, akkor első ízben felhívást kap, a szállítás költségét pedig kiszámlázzák az ingatlanulajdonos felé. Aki folyamatosan megsérti a kukák használatának szabályait, szabálysértési bírságra számíthat.

A családi házas övezetekben havonta, míg a társasházaktól hetente egy megadott időpontban szállítja el az FKF a sze-

lektív hulladékot. Más napokon ezeket a kukákat nem üríti a társaság, így érdemes ezt a napot feljegyezni. Lehet, hogy elsőre ritkának tűnik (főleg a családi házaknál) az elszállítás gyakorisága, de ha megfelelő módon gyűjtik a lakók a hulladékot – a tapasztalatok ezt mutatják –, akkor bőven elegendő.

A Fővárosi Önkormányzat ezúton is szeretné megköszönni a lakosoknak a gyűjtésben való aktív részvételt, és kéri a programba most bekapcsolódó lakosokat is, hogy támogassák a rendszer bevezetését, hiszen a főváros tisztasága, az új, környezetbarát módszer sikere elsősorban rajtuk múlik.

Az edények kiszállításának pontos üteméről a www.fkf.hu házhoz menő szelektív gyűjtés oldalán lehet részletesebben tájékozódni.





Magyar fejlesztésű csapatjáték

Kifling a Losiban

Egy újfajta mozgásforma ütötte fel fejét a Losonci Téri Általános Iskolában.

2012 decemberétől szervezett keretek között, szakkör formájában, heti két alkalommal az úgynevezett *Kiflinget* vagy *Kifballt* is kipróbálhatják a Losoncis diákok. A sport sokaknak ismerősnek tűnhet, ugyanis a jól ismert pelóta-játékkal űzik eme szabadidősportot. A cél – meghatározott szabályok szerint – a labdát a pelóta-ütővel eljuttatni a kb. 180 cm magasán elhelyezett ovális alakú kapuba.

A játék érdekessége, hogy magyar fiatalokból álló kis csoport fejlesztette ki (az egyikük a Losiban dolgozó pedagógiai asszisztens), így gyakorlatilag a Kifling egyelőre csak a Losiban próbálható ki.



A játék felfelé ívelő ágban van, melyet az Európai Unió is támogat. A Fiatalok Lendületben Program 1.2-es alprogramjára sikeresen pályázó kiflingesek októberben kezdik meg projektjüket, melyben több sportrendezvény, előadás, vetélkedő, sőt több bajnokság, kupa is szerepel. Elkészül a sajátos kifball ütő és mez is, mely teljesen egyedivé teszi majd a sportot.

A projektben természetesen a kerület diákjai is részt vehetnek. Október-novembertől egészen 2014 nyaráig minden kerületi iskola diákja számára nyitva áll a kapu a Kifling kipróbálására, illetve a programokon való részvételre.

Apróhirdetés

VÁRAKOZÁSMENTES FOGÁSZAT 1086 Teleki tér 8-9. Fog-sorkészítés, javítás, porcelánkoronák, hidak készítése saját fogtechnikai laboratóriumunkban. Tel.: Kovácsné, 31-35-604, 30-96-25-029

AJTÓ-ABLAK JAVÍTÁS! Fa-műanyag nyílászárók szerelését, szigetelését, átalakítását, zárcseréjét vállalja asztalos. Ingyenes kiszállítás! Kiss Ernő. Tel: 06-30-447-48-53 Kiadó egy bútorozott 26 nm-es üzlethelyiség az ORCZY fórumban. Ára: 55.000.-Ft/hó+rezsi. Elsősorban papír-írószerszám, bélyeg, könyv, játékbolt. Tel.: 06-31-311-7110

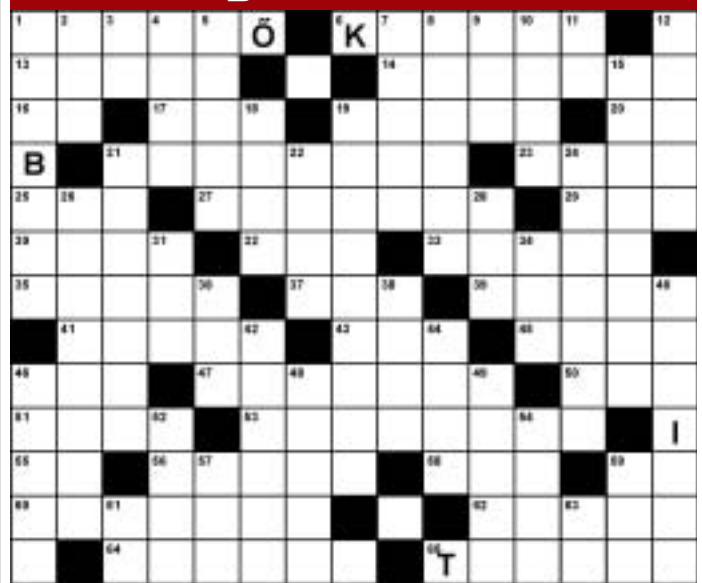
Kézpénzért vásárolunk! Aranyat, ezüstöt, Herendit, festményeket, órákat. Arany: 7.200–12.000 Ft, ezüst 180–360 Ft. Tekintse meg interneten a www.wesselenyigaleria.hu oldalt. Bp. VII. Wesselényi u 19., Tel.: 317-99-38

Ha gondja van a rezsi fizetésével, elcserélném 30 nm-es, önkormányzati lakásom, 500 eFt-ig ráfizetek. Tel.: 06-20-343-3983

Szoba kiadó földszinten 65 év körüli nyugdíjasnak, esetleg a későbbiekben eltartási szerződést kötök. Tel: 789-6388, 06-20-614-7095

Eladó lakások a VIII. kerületben 6 M Ft-ig. Tel: 06-31-311-71-10

Kiforgatott szavak 4.



Olvasóink visszajelzésén felbátorodva ismét elkövetünk egy szavak kiforgatása játékot.

Vízszintes: 1. Rendes mennyiségű étel lenyelő. 6. A tatár uralkodó halotti lakomája. 13. Algériai kikötőváros lakója. 14. Valóságos, kézzelfogható dolgok, latin eredetű szóval. 16. A bárium vegyjele. 17. Zanussi Lehel Kombinált (hűtőszekrény), rövid. 19. Futás! – bizalmasan. 20. A múlt idő jele! 21. Igen kellemetlen víztömeg. 23. Ház, otthon, olaszul. 25. Ágnes, becézve. 27. Több cég által használt elnevezés, jelentése arany művészet. 29. Szent, rövid. 30. Vasco da ...; portugál hajós, először jutott el Indiába. 32. Ilyen írás az ogam. 33. Apró zaja. 35. Kaliforniai város az USA-ban, a Klamath folyótól kissé délre. 37. Lett távirati iroda. 39. Erős, csipős, ill. agyafúrt, éles eszű, angolul (SHARP). 41. Nagy testű papagáj. 43. Régi rádiómárka. 45. Komárom-Esztergom megyei helység lakosa. 46. „Z” neje. 47. Ádámka hamisan játszik. 50. Open Licence Product; nyitott engedélyű termék, rövid. 51. Orosz húsos káposztaleves. 53. Cukorbeteg által használt cukorpótló. 55. Római 2. 56. Olimpiai bajnok finn hosszútávfutó (Lasse). 58. Maró vegyi anyag. 59. Klasszikus kötőszó. 60. Vándor földmunkás. 62. Félbe (vágva). 64. Lassú tempó előírása a zenében. 65. Kopasz emberek társasága

Függőleges: 1. Kellemesebb fekhely. 2. Időmérő. 3. Kettőzve: a tavak városa. 4. Tenor szerep Ponchielli Gioconda című operájában. 5. Irma kőkorszaki barátnője! 7. Gabonafajtád. 8. Idegsejt. 9. Szélesre nyit. 10. A Wolsburg horvát válogatott labdarúgója (2013. tavaszán még, Ivica). 11. Diribdarab! 12. Tanít. 15. Másik autóba tesz be alkatrészt. 18. Fizetni valót állapít meg. 19. Szanaszét ipari növény. 21. A teljes levesmennyiség tányérba juttatása. 22. Bútortípus. 24. Tüskés gyomnövénytel teli. 26. Jótállás. 28. Dolog, ügy, latinul. 31. Kisbér közeli község. 34. Ő, nőnemben, angolul. 36. Ábrázat. 38. Hasonlító szó. 40. Kicsirkéről elnevezett közterület. 42. ...nem enged; Kimberly Pierce 2008-as filmje. 44. Haydn egyik napszak-szimfóniája. 46. Szilágy megyei helység, román neve Jibou. 48. Bak (azelőtt Baku) lakója. 49. Kicsi Ida. 52. Heves megyei község. 54. Ez pedig a megye székhelye. 57. International Business Academy; nemzetközi üzleti akadémia, rövid. 59. Kor, korszak, olaszul (ETÁ). 61. A rádium vegyjele. 63. Levágott vég!

Zábó Gyula

Beküldendő a vastagon szedett sorok megfejtése a szerkesztőség címére (1082 Bp., Harmincettesek tere 2.) **Beküldési határidő:** 10. 31.

09. 17-ei rejtélyünk megfejtése: – Ha maga nem állít meg, rég a kórházban lennék. – Hát mégiscsak belátta! **Nyerteseink:** Papp Lászlóné, Sellyei Boglárka. A könyvjutalmat személyesen vehetik át a szerkesztőségünkben.



AZ 1956-OS FORRADALOM ÉS SZABADSÁGHARC EMLÉKNAPJA

2013.10.23. 10 óra Corvin köz

Ünnepi beszédet mond:
Dr. Kocsis Máté
polgármester
Budapest Józsefvárosi Önkormányzat




PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

kézművesek részére a Mikszáth téri Adventi Vásáron
való részvételre



A Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat **nyilvános pályázatot hirdet** a 2013. december 1–22-ig tartandó Mikszáth téri Adventi Vásáron való részvételre iparművészek, kézműves alkotók és kézműves élelmiszert forgalmazók részére.

A pályázat célja: megjelenési lehetőséget kínálni olyan alkotók számára, akik saját készítésű, minőségi, kreatív termékekkel hozzájárulnak a vásár sikeréhez.

A jelentkezésnél az alábbi szempontokat vesszük különösen figyelembe: a termék Magyarországon készüljön és a karácsonyi ünnepkörhöz kapcsolódó kézműves áru legyen.

Egy faház bérleti díja a vásár idejére:
160.000 Ft + Áfa + 50.000 Ft kaució.

Jelentkezési lap igénylésére a galeria@jozsefvaros.hu címen van lehetőség. (A levél tárgyában kérjük feltüntetni: „adventi vásár”).



PALOTANEGYEDI TERMELŐI PIAC

szombatonként a Gyulai Pál utcában.

Hazai termelők kínálnak friss zöldséget, gyümölcsöt, füstölt húsokat, sajtokat és más tejtermékeket minden szombaton 6–14 óráig a Gyulai Pál utca Rákóczi út és Stáhlly utca közötti szakaszán.




A Józsefváros kulturális életét, helyszíneit bemutató „Józsefváros” alkalmazás ingyenesen letölthető az okostelefont használók számára az AppleStore-on és az Android Market-en keresztül.